





Pos.	Description	Reference	Pos.	Description	Reference
1	Regulator kit 7 - 40 bars	992004	5	Shaft kit TA2/TAR2 TA3/TAR3 TA4/TAR4 TA5/TAR5	
	Regulator kit 2 - 7 bars	992003		TA rev. 2/5/6/7	
2	Piston/sleeve kit	992006		TAR rev. 7	2014471 2014481 2014491 2014501
3	Regulator covers kit	992005	6	By-pass plug	24800
4	Shaft seal kit TA rev. 2/5/6/7	992013	7	G 1/4 gasket + plug kit	991601
	Shaft seal kit TAR rev. 7		8	G 1/2 gasket + plug kit	993001
			9	Ball bearing kit	992000



Pos.	Désignation	Référence	Pos.	Désignation	Référence
1	Kit régulateur 7 - 40 bars	992004	5	Kit arbre TA2/TAR2 TA3/TAR3 TA4/TAR4 TA5/TAR5	
	Kit régulateur 2 - 7 bars	992003		TA rév. 2/5/6/7	
2	Kit piston/chemise	992006		TAR rév. 7	2014471 2014481 2014491 2014501
3	Kit couvercles régulateur	992005	6	Bouchon by-pass	24800
4	Kit joint arbre TA rév. 2/5/6/7	992013	7	Kit rondelle + bouchon G 1/4	991601
	Kit joint arbre TAR rév. 7		8	Kit rondelle + bouchon G 1/2	993001
			9	Kit roulement à billes	992000



Pos.	Bechreibung	Teilnummer	Pos.	Bechreibung	Teilnummer
1	Druckregelsatz 7 - 40 bar	992004	5	Wellensatz TA2/TAR2 TA3/TAR3 TA4/TAR4 TA5/TAR5	
	Druckregelsatz 2 - 7 bar	992003		TA Rev. 2/5/6/7	
2	Kolben/Laufbuchse satz	992006		TAR Rev. 7	2014471 2014481 2014491 2014501
3	Druckregeldeckelsatz	992005	6	Umleitstopfen	24800
4	Wellendichtungssatz TA Rev. 2/5/6/7	992013	7	G 1/4 Dichtung + Stahlstopfen Satz	991601
	Wellendichtungssatz TAR Rev. 7		8	G 1/2 Dichtung + Stahlstopfen Satz	993001
			9	Kugellagersatz	992000



Pos.	Descrizione	Riferimento	Pos.	Descrizione	Riferimento
1	Kit regolatore 7 - 40 bars	992004	5	Kit albero TA2/TAR2 TA3/TAR3 TA4/TAR4 TA5/TAR5	
	Kit regolatore 2 - 7 bars	992003		TA rev. 2/5/6/7	
2	Kit pistone/camicia	992006		TAR rev. 7	2014471 2014481 2014491 2014501
3	Kit coperchio regolatore	992005	6	Grano di by-pass	24800
4	Kit guarnizione albero TA rev 2/5/6/7	992013	7	Kit rondella + tappo G 1/4	991601
	Kit guarnizione albero TAR rev 7		8	Kit rondella + tappo G 1/2	993001
			9	Kit cuscinetti sferici	992000